

LE PROGRES

M.-Eugene Chartier, Directeur

"Aux Energiques l'Avenir"

BIENVENUE A MGR. STAGNI

"IL N'Y A PAS DE DISTINCTION ENTRE LES JUIFS ET LES GRECS"

CES paroles méritent d'être soulignées. Inspirées d'abord à St-Paul, elles nous viennent directement de Rome. Elles sont sorties du cœur et de la bouche de Pie X.

Elles résument la mission papale que Mgr. Stagni reçut du Vatican. Dans son premier discours à Ottawa, Mgr. Stagni a commenté ces mêmes paroles. Il est venu au Canada représenter le pape, c'est-à-dire le catholicisme dans le meilleur de sa discipline. Il est venu nous apporter la paix. Il s'est fait tout à tous. Il n'a pas voulu distribuer du miel aux uns et des dards aux autres: "Nec Gallia mel, Hispanis nec spicula". C'est le vers apicole qu'il a gaiement répété lui-même.

Nous connaissons également la franchise, la prudence, la rectitude de sa diplomatie. Plus d'une fois, il a dû éviter des pièges tendus. On le sait inspiré par la justice et éclairé par le flambeau de la vérité. Devant lui les intriguants prennent la fuite. Seuls n'osent l'aborder à Ottawa ceux qui ont des mains nettes ou des intentions droites.

Que tous les catholiques aillent à lui avec confiance. Les catholiques de langue française, (c'est-à-dire la moitié de la population catholique d'Alberta et celle qui a évangélisé ce pays), seront heureux de saluer et en même temps recevoir la bénédiction du Représentant du St-Père.

Pour toutes ces raisons "LE PROGRES" est doublement fier d'offrir à Sa Grandeur Monseigneur Stagni, l'hommage de sa foi et ses souhaits de cordiale bienvenue en Alberta.

DESILLUSION!

Nous apprenons que la quête faite par toute la province de Québec au bénéfice de nos compatriotes d'Ontario n'a rapporté en tout et par tout que \$10,000, dont \$6,000 provenant du "Tag-Day" fait à Montréal.

Nous sera-t-il permis de remarquer que nous tous, éloignés de Québec qui regardions avec quelque fierté du côté de la vieille province saluons d'avance le geste de la race française, avons éprouvé une grande désillusion.

Comment! dix mille piastres! c'est tout ce qu'une race de deux millions d'âmes souscrit pour sauver sa langue, son influence, c'est tout ce qu'elle trouve pour une œuvre nationale?

C'est stupéfiant! C'est incroyable! Grand Dieu! un seul de nos millionnaires canadiens-français de Montréal pouvait donner cette somme sans même s'en apercevoir. De précédents "Tag-Day" à Montréal, simplement pour des œuvres de charité ont rapporté d'avantage.

Il nous paraît évident que nos compatriotes de Québec sont bien bruyants pour manifester leur patriotisme, mais à coup sûr, ils ne sont guère agissants.

Cela nous remet en mémoire les paroles de Mgr. Langevin à Edmonton l'an dernier: "Nous sommes terribles pour les discours, mais nous ne sommes pas des gens d'organisation".

Nous ne pouvons croire que le sentiment national soit tellement en laisac dans la province de Québec! Un aussi piètre résultat qui fera s'esclaffer de rire les races étrangères ne peut avoir été provoqué que par la désunion et la zizanie.

Même au jour de la Saint-Jean-Baptiste, nos compatriotes trouvent le moyen de se battre.

Ne ferons-nous donc l'unanimité sur des questions d'intérêt national que lorsqu'il sera trop tard, lorsque le danger se dressera aux yeux du moins clairvoyant? Les soldats d'Alexandre occupaient l'Acropole quand Athènes rendit justice à Démosthène.

Ne perdons pas cette leçon de vue!

(LE SOLEIL DE L'OUEST.)

LAMOUREUX, ALTA.

Mr. St-Jacques, anciennement de la maison Scroggie, de Montréal, vient de repartir après trois mois passés ici, chez M. Adolphe Gagnon.

Nos militaires sont revenus de Calgary sains et saufs! Le lieutenant, M. Arthur Roch, instituteur, a passé de brillants examens qui lui ont valu le titre de capitaine. Le sergent Perrot et M. J. E. Gervais ont aussi subi avec succès leurs examens militaires.

M. J. B. Cantin de Fall River, vient de se porter acquéreur d'un terrain au nord-ouest d'ici. Il est enchanté du pays et de l'avenir qu'il y entrevoit.

M. J. Bernier, frère de MM. A. et Pierre Bernier, de North Edmonton, est en pourparlers pour se placer au milieu de nous.

Au nombre des visiteurs nous avons remarqué: MM. O. Palement, L. Boudreau, J. Arsenault, E. Moreau, R. Bernard, J. Montpetit et Eug. Daoust, tous d'Edmonton.

M. le curé Normandeau avait le bonheur de recevoir la visite de sa

sœur en religion, Sr. Paul de Ste-Marie, des sœurs de Jésus et Marie, accompagnée de la Rvde. Sœur assistante-provinciale, St-Michel des Saints, toutes deux de Portland, Oregon, en route pour Montréal. A cette occasion, dimanche, nous avons remarqué au presbytère, Mmes. Ludger Montpetit, Remi Baert, Donat Bougie St. Arnaud, de St-Emile accompagnées de leurs maris. Les distinguées visiteuses font des éloges sur notre beau pays et en particulier de ce qu'elles ont vu à Lamoureux.

La récolte est d'une apparence magnifique un peu partout ici, des visiteurs faisaient remarquer que le grain est déjà épié à plusieurs endroits, entr'autres chez MM. Lamoureux, Cousineau, Couturier, Boisjoly, etc.

Une fête paroissiale est annoncée pour le 15 juillet, on nous promet quelque chose de bien.

La Société du Parler Français d'Alberta

Le bureau pour l'année 1913-1914, a été ainsi formé.

Le président d'honneur: Hon. P. Ed. Lessard.

1er vice-président d'honneur: R. P. Merer.

2ème vice-président d'honneur: M. V. Raby.

Président actif: M. W. Gariépy, C.R.

Vice-Président: M. L. Dubuc.

Trésorier: M. Alex. Lefort.

Directeurs: MM. J. L. Côté, Lucien Boudreau, N. M. Turgeon,

C. H. Bélanger, Alex. Michelet, M. Tremblay, A. Robitaille, et A. L. Auger.

S. G. MGR. STAGNI A EDMONTON

Mardi matin, le délégué apostolique arrivait à Edmonton, accompagné de S.G. Mgr. Rudka, de l'église ruthène, et plusieurs autres personnalités ecclésiastiques de notre province.

En arrivant à la Mission St-Joachim, Mgr. l'Archevêque d'Edmonton fut très surpris d'y trouver S. G. Mgr. Bertreux, évêque des Iles Salomon. Les deux évêques ne s'étaient point vus depuis trente ans! Ils sont nés tous deux dans le même village et se sont dispersés pour prêcher l'Evangile.

Sa Grandeur le Délégué parle parfaitement la langue anglaise et s'est déclaré enchanté d'être dans la ville d'Edmonton. Il bénira la pierre angulaire de l'église du Sacré-Cœur et le nouveau Collège des Jésuites.

Hier, Mgr. Stagni s'est rendu à St-Albert avec Mgr. Legal. Une réception a été donnée dans la cathédrale. Dans la soirée, il y eut une réception civique dans la Salle Paroissiale.

Ce soir, tous les citoyens d'Edmonton sont invités à présenter leurs hommages au Délégué Apostolique dans la Salle Empire, sur la deuxième rue. Ce matin, avait lieu à l'église St-Joachim, une grande messe pontificale, présidée par sa Grandeur Mgr. Stagni.

NOUVELLES ETRANGERES

Henri Rochefort, le rédacteur de l'"Intransigeant", journal qu'il avait fondé en 1880 pour soutenir les revendications radicales et socialistes, est mort, à Paris, la semaine dernière. Il était âgé de 83 ans. Jusqu'à la fin de sa vie, il a conservé sa haine contre les Israélites et, dans un article qu'il écrivait, il y a un mois contre le Baron Hertz, il donnait libre cours à sa verve satyrique et cruelle. Henri Rochefort est l'auteur de cette fameuse phrase qui a fait rire la France entière: "La France compte aujourd'hui trente-huit millions d'habitants et trente-huit millions de sujets de plainte".

Une révolte en France

Les socialistes ont organisé une révolte générale des soldats pour protester contre le service militaire de trois ans. On croit que la révolte éclatera dès que la loi aura été adoptée. Le conseil central du travail a été dissous et la plupart des officiers de la Confédération du travail attendent en prison leur procès. On espère que le mouvement contre la sécurité de la république a été arrêté, mais des craintes subsistent.

Le Kaiser et le pape

Le pape a reçu le ministre prussien Muehlberg, qui lui a présenté une lettre autographe du Kaiser. L'empereur d'Allemagne remercie le souverain pontife, qui lui a adressé des félicitations lors de la célébration du 25ème anniversaire de son règne.

L'Indépendance

Les Américains ont célébré vendredi dernier le 137ème anniversaire de l'Indépendance des Etats-Unis.

Incendie desastreux

Un incendie détruit le village d'Astradamovkai, en Russie et 154 paysans y périssent.

A TRAVERS LE CANADA

A Winnipeg, le déploiement d'un drapeau américain, pendant que des milliers de soldats paraissent, a donné lieu à une bagarre. Le drapeau a été déchiré et foulé aux pieds, plusieurs personnes ont été légèrement blessées.

Le Feu

D'après le "Monetary Times", le feu a causé, au Canada, pendant le mois de juin, des pertes évaluées à \$3,049,449. Il n'est pas tenu compte des feux de forêts.

Le Charbon

On aurait découvert des champs de charbon à 200 milles d'Edmonton sur la Smokey River. Ces mines seraient à 40 milles seulement de la ligne du Grand Tronc

Pacifique, et ce charbon serait meilleur à celui de la Pennsylvanie. — La ville de Saskatoon aura bientôt un autre Théâtre pouvant contenir au moins 1200 personnes. Il coûterait \$75,000.00.

NOUVELES LOCALES

Samedi dernier, ont eu lieu les funérailles de M. Alex. Racine, au milieu d'un grand concours de parents et d'amis. Le R. P. Laus a chanté le service. La Société d'Agriculture du District de St-Albert, dont M. Racine était le Vice-Président, était dignement représentée.

Nous prions Mme Racine et tous les membres de sa famille d'agréer nos sympathies bien sincères.

Les contribuables du District Scolaire Thibault ont voté lundi dernier le Règlement pour débentures au montant de \$14,000. Cinquante sept contribuables ont donné leur vote et le règlement a été adopté par une majorité de sept voix. Nous félicitons les contribuables qui ont compris l'importance immédiate de construire une école convenable pour leurs enfants. Il est important de ne jamais oublier que l'école, et surtout la bonne école hygiénique et bien éclairée, est une nécessité. Bravo donc aux contribuables qui ont bien voté. Ils ont mérité un nouveau titre à la reconnaissance des enfants.

Madame Couture, épouse de M. W. H. Couture, propriétaire de l'Hôtel Morinville, est partie pour une promenade de quelques mois à Winnipeg, Ottawa, Montréal, Québec et autres endroits de la Province de Québec.

M. et Mme Lefort, gérant de la Banque d'Hochelaga, M. et Mme Wilfrid Gariépy, M.P.P., accompagnés de leurs enfants sont venus à Morinville en automobile, samedi dernier.

Samedi le 2 août, à 2.30 P. M., prises à l'Hotel Morinville, seront vendues à l'enchère, les terres suivantes: Quart S. O., Section 30, Township 50, Rang 24, à l'Ouest du 4ème Méridien, étant une terre de 160 acres dont quinze ont été défrichées. Excellente terre pour la culture mixte, clôturée avec de la broche et des poteaux. Il y a une construction et un puits. Toute la terre est élevée et en bonne condition. Cette propriété est située à trois milles de la station de Clyde.

L'autre terre est le Quart S. E., Section 17, Township 55, Rang 25, à l'Ouest du 4ème Méridien; 160 acres dont 30 défrichées et 70 pouvant être très facilement. Cette terre est clôturée mais il n'y a aucune construction. Elle est située à cinq milles de Morinville.

Voir les deux avis à ce sujet et ne pas oublier que ce sont d'excellentes occasions pour nos compatriotes.

Dimanche dernier, la population s'est portée nombreuse au bois pour prendre part et assister aux courses, qui devaient avoir lieu le jour de la St-Jean-Baptiste.

M. Adéland-Leblanc a gagné la course aux cents, 25 verges aller et retour.

MM. J. Kieser et W. Kieser ont gagné la course à trois jambes.

MM. Arthur et Armand Riopel ont remporté la course avec monture.

La course pour Hommes Gras a été chaudement contestée et M. William Houle ne l'a emportée sur ses adversaires que par quelques pouces.

Mlle Antoinette Gibault a été l'heureuse gagnante de la Course Dames et Demoiselles.

M. J. Kieser a décroché le prix pour la Course dans les Sacs.

Un des événements de la journée fut certainement le concours de Souque! à la corde! entre les "Habitants" et les gens du "village". Ces derniers l'emportèrent sur leurs rivaux dans le premier essai, mais les Habitants prirent le dessus dans les deux dernières épreuves et furent proclamés vainqueurs. Ils se partagèrent un petit baril de bière, récompense bien méritée.

La Course des chiens et la partie de balle au champ ont été remises à plus tard. Tous les heureux vainqueurs des courses eurent de superbes prix dons de la plupart de nos marchands et de nos hommes d'affaires.

Les juges étaient MM. A. Forget, Ovide Riopel, A. Désautels, F. Morin, C. Lajoie et Aristide Riopel. MM. W. D. Ouimet, Arthur Riopel et R. Trottier dirigeaient les amusements.

M. le Dr Ferguson et M. Wright Roper sont tous deux partis pour une promenade à Winnipeg.

A L'école Thibault.

Ci-après une liste des prix qui ont été décernés à la clôture de l'année scolaire, à l'Ecole Catholique Romaine Séparée Thibault.

Des belles médailles en or et en argent, dons du Révérend M. le Curé Gauthier, ont été distribuées comme suit: Mlle Julia Iseke, une médaille d'or, pour l'Excellence; M. George Bourk, une médaille d'or pour excellence; Oséline Rondeau, médaille d'argent pour Excellence; M. Joseph Riopel, médaille d'argent pour Excellence.

Premier Prix pour Assistance: M. L. P. Beauré. 1er Prix pour Instruction Religieuse: Mlle Rosie Gross, et M. Albert Houle. 1er Prix pour le Français: M. Albert Houle. 1er Prix pour l'avancement: M. L. P. Beauré. 1er Prix pour la Propreté: Mlle Marie Blanche Houle. 1er Prix pour la Politesse: Mlle Julia Iseke.

Ces récompenses ne manqueront point de promouvoir le désir des élèves de bien profiter des leçons de leurs bonnes maîtresses.

La Société du Parler Français d'Alberta

Accuse réception des souscriptions suivantes :

CERCLE IMMACULEE CONCEPTION D'EDMONTON :

MM. R. Gaucher, Frs. Long, Ag. Kirouac, C. Turgeon, O. Lachance, A. Baril, D. H. Morin, O. Dégome, G. M. Lévesque, Jos. Charbonneau, Gédé. Pepin, G. Pelletier, Arch. Breton, Alfred Roque, Henri Lapointe, Chs. Masse, Louis Mercier, Paul Jenvrin, R. Duplessis, Oct. Blouin, Willie Masse, Rosario Payeur, Dr. S. Sabourin, Elie Joinette, Frs. Fortier, Arthur Mercier, Louis Langlois, Omer Marceau, Marcel Dron, André Larocque, J. N. Robitaille, Ph. Ouellette, N. Clément, Martial Pelletier, J. P. Rodrigue, Polydor Doré, Horm. Poulin, Gabr. Coulombe, A. Lachance, O. Lafontaine, Phi. Michaud, E. Blouin, Phi. Gauthier, Pierre Pronix, P. Olinger, Hyacinthe Gagné, Onés. Paré, Delphis Cabana, une piastre chacun.

CERCLE ST-EMILE :

MM. Révd. R. Guertin, Ptre. Curé, O. Bouchard, Médéric Séguin, J. Boissvert, Téléphore Beaupré, Delphis Coulombe, J. B. Coté, M. P. J. Simon Séguin, P. Provost, Gédéon Demers, A. J. Martin, une piastre chacun.

CERCLE ST-JOACHIM D'EDMONTON :

MM. L. André Boivin, Jérémie Dufour, J. LeClerc, G. A. Thibault, R. A. Blais, Paul Viellard, Révd. Père P. Cozanet, A. L. Anger, Alex. Lefort, Geo. Roy, J. L. Coté, Antonio Prince, Zotique Marcotte, J. O. Pausé, Wilfrid Picard, Jos. Pitre, A. E. Voyer, René LeMarchand, A. V. Pujebet, une piastre chacun.

M. le Baron d'Aubigny \$5.00.

Un Ami de la Cause, \$100., payable à raison de \$25. par mois. Reçu le premier versement.

Hon. P. E. Lessard et A. Boileau, \$25.00.

MM. Wilfrid Gariépy, J. M. Déchène, A. Robitaille, M. Milton Martin, Lucien Dubuc, Dr A. Blais, J. L. Coté, Révd. J. A. Ouellette, Ptre., \$25.00 chacun.

MM. Lucien Boudreau et J. T. LaBissonnière, \$15.00.

M. J. E. Laurencelle, \$25.00.

MM. L. A. Prévost et L. N. Prévost, \$5.00.

MM. Emile Tessier, Ath. Laurendeau, Maurice Kimpe, \$25.00 chacun.

MM. C. E. Barry, Louis Madore, L. A. Giroux, \$10.00 chacun.

M. A. L. Anger, \$5.00.

MM. G. Itzweire, J. E. Lambert, Léo, Savard, Alex. Lefort, \$10.00 chacun.

MM. Jos. Larose et Louis McNeil, \$25.00.

Révd. Père P. M. O. Corneillier, O.M.I., \$25.00.

MM. C. J. Robert, Elzéar Boivin, \$10.00.

MM. Nazaire Asselin, C. A. Violette, \$25.00 chaque.

MM. Jos. Julien, H. G. Bisson, Montréal, Alliance Nationale, Edmonton, S. LaRue, \$10.00 chaque.

MM. Art. Giroux, M.D., Louis Arsenault, \$5.00 chaque.

MM. J. W. Lachambre et Paul Lachambre, \$25.00.

MM. J. H. Gariépy, J. A. McNeil, \$25.00. chaque.

MM. Emile Bourassa et Gus. Bourassa, \$25.00

MM. Pierre Fortier, Féligine Girard, \$2.00 chaque.

MM. C. H. Bélanger, J. H. Picard, \$25.00 chaque.

Geo. Roy et Antonio Prince, \$25.00.

Société St-Jean-Baptiste, de Calgary, \$15.00.

CERCLE RIVIERE QUI BARRE, \$13.50. (La liste des noms n'a pas encore été fournie.)

MM. C. E. Gariépy, Jos. Gauthier, J. Aug. Galibois, J. A. Dauplaise, E. A. Drolet, L. H. Maillet, J. A. Trudeau, J. P. Landry, J. A. Campbell, J. N. Tessier, R. Brière, Léon Rouillard, T. E. Gagner, Donat Bergeron, J. Ant. Gauthier, J. A. Bélanger, J. J. LeBlanc, A. N. Houde, P. H. Moreault, Adelard Bourque, J. Eudore Boivin, J. Geo. Lefavre, A. Rhéer, P. I. Crevier, A. Blais, A. C. Humbert, Louis E. Beauchamp, DeBlois Thibadeau, J. Henri Bourassa, Herm. Desjardins, Eug. Raoult, Jean de Cock, F. Lefebvre, M.V., F. Antoine, A. Fonquernie, Alf. Quenneville, L. N. Ostigny, A. Amyot, Jos. Décarie, Pierre Jardon, J. H. Paquin, T. J. LaFlèche, A. Lesage, Emile Bourassa, Adélar Grenier, E. Gibault, Pierre Fortier, J. Aug. Lessard, Révd. Père Beaudry, O. M.I., Révd. Père Louis Culierier, O. M. I., Révd. Père Bigonnesse, O. M. I., Révd. Père Hétu, O. M. I., Révd. Père Grandin, O. M. I., Ernest Bérubé, \$1.00 chacun.

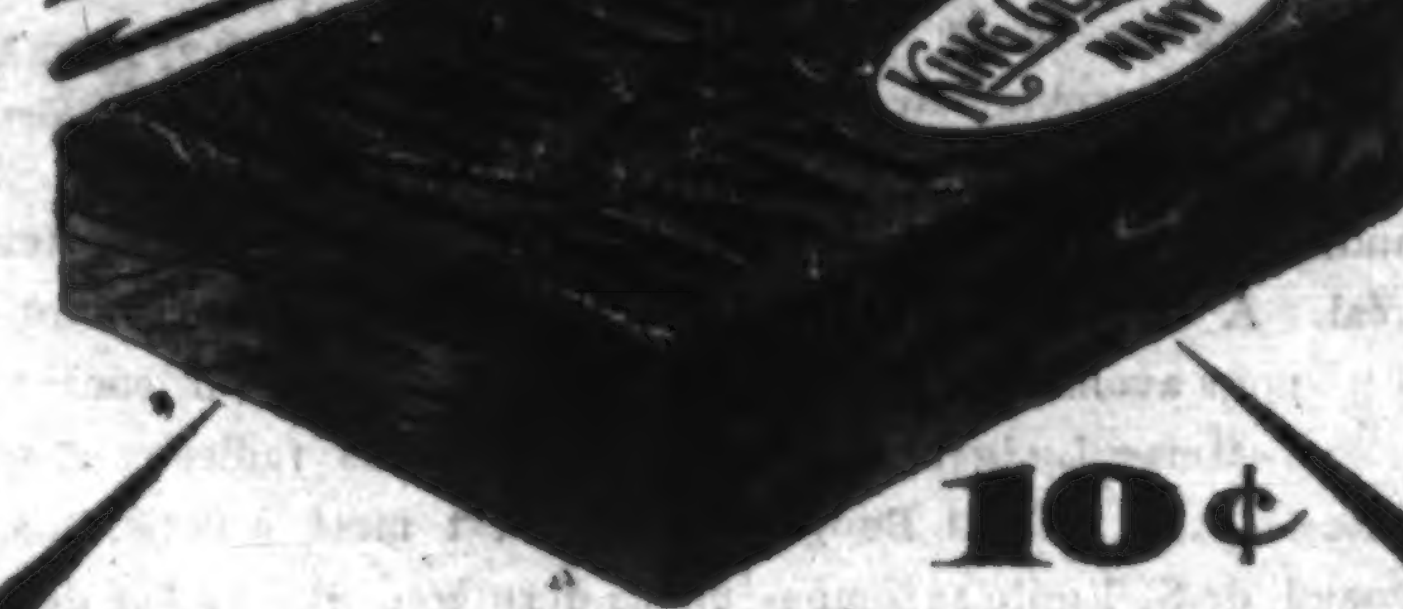
Les listes de souscription sont encore ouvertes. Nous accuserons réception dans un prochain numéro des nouvelles contributions reçues.

Les Cercles Locaux dont les noms n'apparaissent pas dans la présente liste sont priés de faire rapport au plus tôt, en envoyant au Trésorier de la Société, M.

Alex. Lefort, Gérant de la Banque d'Hochelaga, à Edmonton, la liste de leurs membres, avec le montant des contributions recueillies.

Tous les Cercles voudront bien également retourner au Trésorier les cartes de membres qui n'ont pas été délivrées.

King George's Navy Plug



10¢

**LE TABAC A CHIQUER
KING GEORGE NAVY PLUG**

OCCUPE UNE PLACE A PART !

Il surpasse tous les autres en qualité et en arôme parce que la méthode de fabrication diffère des autres procédés en usage.

Exempt d'acréte, il est des plus agréables.

EN VENTE PARTOUT : 100 LA PALLETTE

ROCK CITY TOBACCO CO., Manufacturiers, QUEBEC

POUR LE PLUS GRAND ASSORTIMENT ET LE PLUS GRAND CHOIX DE VINS ET LIQUEURS DANS L'ALBERTA

ALLEZ AU MAGASIN DE
THE WESTERN COMMERCIAL CO., Ltd.
(EDMONTON WINE & SPIRIT CO.)
246 Avenue Jasper Est, Edmonton

ALLAN, KILLAM & McKAY

AGENTS D'ASSURANCE, FINANCIERS ET D'IMMEUBLES.
COURTIERS DE BOURSE ET DE PLACEMENTS.

Phone 6757 EDMONTON, ALTA. Chambre 102, C. P. R. Blod

Avez-vous besoin d'Assurance? Venez nous voir ou téléphonez à notre bureau. Nous représentons des Compagnies de choix y comprises "La Compagnie d'Assurance contre le Feu," de Paris, France, et la "Compagnie d'Assurance contre le Feu de Québec".

L. JOLY ERNEST CLOUTIER, J. P. Joly & Cloutier, AGENTS GENERAUX D'IMMEUBLES

Renseignements et informations de tous genres concernant les terres à vendre et les homesteads.—Assurances.—Prêts d'argent. M. Cloutier Correspondant des journaux d'Edmonton et de Morinville.

Edifice Brunelle, Chambre 4 ST-PAUL DES METIS, ALBERTA

HOTEL ROYAL

M. JULIEN, Propriétaire

Nouvel hôtel avec une installation luxueuse
Service irréprochable, liqueurs de choix
Chambre de bain et toutes les améliorations modernes

SAINT-ALBERT, ALBERTA

HOTEL SAVOY

BOURASSA FRERES Propriétaires

Avenue Kinistino 418, Téléphone 2463 Edmonton Alta

Plan européen et américain. Chambres chauffées et éclairées selon les derniers modèles avec ou sans bain, depuis \$1.00

Rendez-vous des Canadiens-Français d'Edmonton.

TABLE DE CROIX HOTEL LICENCIÉ
ON PARLE FRANÇAIS

FARMER'S HOTEL RIVIERE-QUI-BARRE



Un des meilleurs hôtels au nord d'Edmonton. Chambres confortables et salle d'échantillons. Pension \$1.00 et \$1.50 par jour. Ecurie en connexion.

LOUIS BOISSONNAULT, Propriétaire

CAMPBELL & OTTEWELL, MEUNIER

Demandez la célèbre Fleur aux marques de commerce suivantes :

WHITE ROSE FANCY PATENT
PEACE MAKER (PATENT)
CRUSADER FAMILY FLOUR
STRONG BAKER et CREAMO

BREAKFAST FOOD

MINOTERIES A EDMONTON, ALBERTA

Les prix les plus élevés payés pour le blé.

FAITES DURER VOTRE PIASTRE

EN EMPLOYANT

LA FARINE CAPITOL

Nos farines sont, cette année, meilleures que jamais. Nous avons en main Farines, (fleur) Son, (bran) Rebuletts, (shorts) cream wheat. Nous demandons que vous nous apportiez vos blés et avoines et vous paierons les meilleurs prix.



ALBERTA MILLING COMPANY
EDMONTON

FEUILLETON DU "PROGRES"

Les Etrangleurs du Bengale

Louis Boussenaud

(55)

Elle se dégagea sans effort, et sa main fine, aux doigts délicatement fuselés, s'abaissa, avec un bruit sec, sur la face de Bikanel.

Soufflet à tour de bras, le policier perdit toute mesure, et hurla, fou de honte et de rage :

"Je vous arrête au nom de la reine..."

"Maintenant... c'est en mon nom... vous êtes une prisonnière à moi !... à moi seul !..."

"Les juges anglais pourraient être indulgents..."

"Mais moi, je serai implacable."

"Dorénavant, vous et les vôtres... vous n'êtes plus justifiables que de ma haine..."

"Ah ! vous payerez en larmes de sang cette insulte..."

Intrépide jusqu'à la témérité, la comtesse de Solignac lui lança un éclat de rire strident, nerveux, mais peut-être plus ironique et plus méprisant encore que le soufflet.

"Allons, trêve de menaces, lui dit-elle avec une dignité hautaine."

"Sachez que rien au monde n'a pu et ne peut m'émouvoir."

"Et vous n'êtes, mon garçon,

qu'une vulgaire épouvantail à moi-même."

"Vous pourriez peut-être nous frapper, mais, sachez le bien, vous ne pourriez jamais nous abattre, et encore moins nous intimider..."

—Des mots, tout cela !

"Et rien que des mots susceptibles de faire trembler peut-être un de ces vils esclaves qui peuplent le pays d'abjection, mais qui font hausser les épaules à un homme comme moi..."

Il tenait entre ses mains une longue écharpe de soie. Un de ces tissus si légers et si fins qui sont le triomphe des inimitables ouvriers du Bengale.

Il la faisait lentement onduler, à la façon des jongleurs, et la dardait en avant comme un serpent.

L'écharpe semblait douée de vie et de plus en plus vite s'agitait.

Brusquement, et par une ma-

noeuvre familière à ces jongleurs dont l'adresse est stupéfiante, l'écharpe s'enroula autour des bras de Mrs. Claudia, les lui colla étroitement au corps, et vint en mourant enserrer ses jambes, à la façon d'un reptile.

La jeune femme se trouvait dans l'impossibilité absolue de remuer les membres, et même de faire un seul mouvement sans tomber.

Elle ne voulut ni se rendre ni s'avouer vaincue.

Elle ajouta ironiquement :

"Une ballerine de mon pays, la Loie Fuller, jongle aussi avec les écharpes, mais elle s'en sert infiniment mieux que vous."

"Vous feriez bien de prendre des leçons près d'elle."

A ce nouveau sarcasme indiquant une tranquillité d'âme absolument imperturbable, Bikanel

grinça des dents et brusquement tira sur l'écharpe.

Mrs. Claudia oscilla, prête à tomber.

Mary, témoin jusqu'alors muet et indigné de cette scène, soutint son ami, et lança au policier ce seul mot :

"Lâche !"

Désespérant de mater ces natures d'acier, Bikanel fit un signe rapide à ses complices demeurés immobiles comme des statues pendant cette virulente apostrophe.

Quatre hommes se détachèrent, écrivassèrent sur les dalles la flamme de leur torche et se jetèrent sur Mrs. Claudia et sur Mary.

Ils les soulevèrent les saisirent brutalement, et les emportèrent en suivant Bikanel qui ouvrait la marche.

Par un raffinement de cruauté bien orientale, il voulait mettre,

pour un moment, en présence de son mari, l'intrépide et vaillante jeune femme qu'il n'avait pu réduire.

En voyant l'adoré compagnon de sa vie garrotté, baillonné, avec ses fidèles serviteurs et le jeune Patrick, elle eut un frémissement de colère contre l'auteur de cette abominable violence.

Elle réagit de toute la force de son courage et, loin de faiblir, de se lamenter, raila :

"George, mon ami, dit-elle d'un ton dégagé, si vous le voulez bien, quand nous serons libres, vous ferez administrer cinquante coups de rotin à ce vilain homme qui n'a même pas la reconnaissance de l'estomac."

"Vingt-cinq pour Mary et vingt-cinq pour moi !"

(A suivre)

LE PROGRES

Publié chaque jeudi par La Compagnie de Publication Progressive à Resp. Ltee

On devra adresser toutes communications à:

"LE PROGRES"

Morinville, Alberta.

JULES LECERF, REPRESENTANT A EDMONTON:
PRIX DE L'ABONNEMENT.

CANADA	\$1.00 par an
ETATS-UNIS	\$1.50 " "
EUROPE	\$2.00 " "

LE LION

Comme elle était chrétienne et n'avait pas voulu,
Pour de vains dieux d'argile ou de bois vermoulu,
Allumer de l'encens ni célébrer des fêtes,
Le préteur ordonna de la livrer aux bêtes;
Et comme elle était jeune et vierge, et rougissait
Quand l'œil d'un juge impur sur elle se fixait,
Tue clause formelle en l'édit contenue
Précisa qu'au supplice on la livrerait nue.
Nue, et le sein voilé de ses chastes cheveux,
Elle entra dans le cirque.

En quatre bonds nerveux

Un lion, famélique et rugissant de joie,
Jaillit de la carcère et vint flairer la proie.
Le peuple regardait, étrangement jaloux,
Palpiter ce corps blanc près de ce museau roux,
Et montrait, allumé d'une affreuse luxure,
Des rictus de baiser, peut-être de morsure.
Elle, chaste, tirait ses cheveux sur son sein.

Cependant le lion, instinctif assassin,
Entre-baillait déjà sa gueule carnassière.

"Lion!" dit la chrétienne...

Alors, dans la poussière,
On le vit se coucher, doux et silencieux,
Et, comme elle était nue, il ferma les deux yeux.

"Contes épiques."

CATULLE MENDES.

PLAMONDONVILLE

(De notre correspondant)

27 Juin 1913.—L'activité règne à Plamondonville. Tous les jours, de nouveaux colons arrivent et s'établissent sur les "homesteads". Tous s'accordent à dire que notre jeune localité a un bien bel avenir. Les semences ont superbe apparence et tout s'annonce sous un bon aspect.

—L'organisation de la Fête de la Puissance avance rapidement. On est assuré d'un succès complet. Il y aura des courses pour femmes, hommes et enfants. Le programme comporte aussi des courses de chevaux, un concours de souerie à la corde, une partie de balle au champ et divers autres amusements qui ne manqueront point d'égayer les assistants.

—Plusieurs visiteurs sont de passage à Plamondonville: MM. J. Gougan, Meek, d'Athabasca Landing, y sont en voyage d'affaires.

—Le R. P. LeGoff, O.M.I., est allé à Edmonton.

—MM. A. Dubé, J. Johnson, de Détroit, Michigan, ont fait six entrées de homesteads pour eux et leurs fils. Ils ont déclaré qu'ils n'accepteraient point \$500.00 pour leur droit. Ils se promettent de faire une propagande active chez leurs amis de la République voisine.

—M. L. R. Bourassa, le forgeron de notre localité, est très satisfait. Il a pris une terre l'an der-

nier, à un mille et demi du village. Il saura se faire une bonne clientèle et de nombreux amis.

—M. et Mme L. Phaneuf sont aussi très contents. Ils se feront une petite fortune avant peu de temps.

—L'épouse de M. Nap. Gauthier a donné naissance à une grosse fille, dont M. Edouard Plamondon a été le parrain et Mlle Dométille Plamondon, la marraine.

—MM. Paul Powder, Samuel Powder, Jos. Cardinal Julien Cardinal et autres sont revenus de la Rivière Athabasca. Ils avaient charge du transport de bateaux pour la Cie de la Baie d'Hudson. Ils ont parcouru plus de mille milles dans les régions du Nord. Ils avouent qu'aucune place ne peut rivaliser avec la belle région de Plamondonville et du Lac La Biche.

ENCOURAGEZ

VOTRE JOURNAL

On a dit en haut lieu que sans le journal, notre langue maternelle serait privée de l'un des principaux éléments de sa conservation au Canada et c'est vrai.

Sachons donc apprécier nos journaux, quelques modestes qu'ils soient, puisque nous avons dans chacun d'eux un champion dévoué de notre langue et de notre foi.

Sachons aussi reconnaître les efforts qu'ils font pour grandir et

pour devenir plus fort, plus influents, plus utiles.

En s'y abonnant, on contribue à leur succès et ce succès tourne à l'honneur et au profit de notre race.

En effet si tous les Canadiens français se faisaient un devoir de recevoir nos journaux, ces derniers pourraient s'améliorer sans cesse pour le bien de tous.

On peut encourager nos journaux en s'y abonnant. On peut encore contribuer puissamment à leur progrès en patronnant de préférence les maisons de commerce qui annoncent dans leurs colonnes.

St-Albert, Alta. June 17th, 1913
P. S. Gaudette, Esq.,
Morinville, Alta.

Dear Sir,

The following is a statement of the expenses incurred by L. Boudreau, one of the candidates who contested the St-Albert Electoral District, at the Provincial Elections, held April 17, 1913:

Hall rent,	\$ 75.00
Team hire,	200.00
Speakers,	250.00
	\$525.00

Yours truly,

(Signed) M. HOGAN,
Official Agent.

True copy.

P. S. GAUDETTE
Returning Officer.

Le tabac canadien que vend M. J. N. McNeil, à Edmonton, ne peut être surpassé. Pour nous servir d'une expression d'un ami, il est l'essence même de la Province de Québec. Nos compatriotes se font un plaisir indicible en le fumant.

J'ai quelques lots secs et élevés à Edmonton que j'échangerais avec des fermes. Donnez tous détails, descriptions et améliorations.

O. A. PEARCE

27ème Rue, Edmonton, Alta:

POUR LES DAMES

Mesdames, allez chez Mme Couture, pour vos chapeaux. A l'occasion de la Fête Nationale, les prix de tous les chapeaux seront réduits de moitié. Mme Couture a reçu les modes les plus nouvelles et les plus jolies. Une visite vous convaincra.

HOTEL MORINVILLE

Rue Champlain,

Morinville, Alta.



La meilleure table au nord d'Edmonton

Chambres montées avec luxe

Liqueurs, Cigares et Eaux Minérales des Premières Marques.

Maison par excellence des colons

W. H. COUTURE, Propriétaire

ALBERTA HOTEL

Cet hotel sous l'habile direction de M. Nate Campbell est devenu la maison par excellence du public voyageur. On y parle le français, l'anglais et l'allemand.

Cuisine de première classe, Liqueurs de choix, Cigares excellents, éclairage moderne, écurie de louage, etc.

Que les voyageurs venant à Morinville prennent la voiture de l'Alberta Hotel, offrant l'avantage exceptionnel d'être la plus près de la gare.

CARTES PROFESSIONNELLES

W. G. Gaudette, C.E. L. A. Giroux,
G. G. Dunlop.
GARIEPY, GIROUX & DUNLOP
AVOCATS ET NOTAIRES
165 Jasper Est, Edmonton

E. B. COGSWELL
AVOCAT, SOLICITEUR EN
NOTAIRE PUBLIC
Bureaux, 206 C. P. R. Buildings
Boite Postale 1166 Phone 5095
EDMONTON, ALTA.

SHORT, CROSS & BIGGAR,
SHORT, WOODS, BIGGAR & COLLISON
Wm. SHORT, K.C. Hob. C. W. CROSS, K.C.
S. B. WOODS, K.C. O. M. BIGGAR
JAS. T. J. COLLISON S. S. SHORT
S. W. FIELD, J. PARKHUR LYMBURN
Barristers, Solicitors, Notaries
Merchants Bank Bldg
EDMONTON ALTA.

John J. Lamont
Avocat, Avoué, Notaire
Ch. 613 Bk Tegler, Phone 6866
1st STREET, EDMONTON

Dr. J. M. S. SABOURIN
Bureau: 1506 Avenue Kinistino
TELEPHONE 71472
EDMONTON Alta.

INSTITUT CURATIF DU Dr GILLER
(SANATORIUM)

Guérison complète de toute maladie chronique ou abandonnée par un traitement naturel surprenant. Demandez circulaire explicative donnant la liste des guérisons surprenantes obtenues journellement.

TELEPHONE Coin de l'Avenue Jasper Est et de la rue Harvey.
6928 EDMONTON, ALTA., CANADA 403

E. C. HOPKINS F.R.A.I.C.A.A.A.
Architecte, Diplôme
132 Jasper Ouest, Phone 1583
EDMONTON

E. W. MOREHOUSE
Dessinateurs de Plans
Chambre 27 Jackson Bloc, 235
Jasper E. Phone 5995, scir 518
EDMONTON

Expérience Anglaise et Coloniale
FRED. G. FOX
Dessinateur en Constructions et Arpenteur
202 Bloc Purvis EDMONTON 397

COTE & SMITH
COTE, TREMBLAY & PEARSON
Arpenteurs, Ingenieurs Civils et Miniers
Tiroir Postal 1807 Bureau: Criswell Bldg.
Phones 1580 et 1279 Edmonton, Alta.

Sténographie Publique
AGENCY BUILDING CHAMBRE 505
50 JASPER Avenue Est. Phone 4416
Sténographie et traduit toutes lettres françaises, allemandes et anglaises...

RICHARD STAFFORD
PRINCIPAL
Agence de Detective "Alert"
Toutes enquêtes strictement confidentielles
Suite 7, Bloc Craig-Nair, 446 Ave. Jasper Est
Consultation Gratuite EDMONTON, ALTA. 368

CANADIAN PORTRAIT & FRAME CO.
Maison Canadienne Française
PORTRAITS AGRANDIS en tous genres
d'après photographies
Attention spéciale aux ordres par la poste
774 Jasper Ave. Est, Edmonton 411

La Magasin de Musique Populaire
Instruments et Phonographies.
Grand assortiment de morceaux de musiques à 10c pièce
(PIECES POPULAIRES)
59 Avenue Jasper Ouest
J. RUDICK, Directeur EDMONTON

NICHOLS FRERES

Machinistes, fondeurs en cuivre et fer. Spécialité de réparations et manufacture de scies rives et perforateurs de puits. Martelage et al. guilage de scies, scies circulaires, poulies, etc.
103 Syndicate Ave Phone. 2312
EDMONTON

FLETCHER REALTY CO.

157 QUEEN Ave. Phone 1626
EDMONTON
Occasions à Santa Rosa et Victoria Place.

La Fleche Freres

Tailleurs de 1re classe, vêtements civils et militaires
118 Jasper W. Phone 2425
EDMONTON Alta.

THE YALE HOTEL

EDMONTON
Rob. McDonald, Prop.
Taux: \$2.00 par jour
Chambre avec Bain, \$2.50
Carte de Repas, \$8.00
Pension mensuelle (table seulement) \$30.00

POUR

Cartes, Guides de Poche
TOUTES INFORMATIONS IMPORTANTES
Dessins et Impressions en Bleu
Adressez-vous à

Mundy Blueprint Co.
12 Bloc Empire
EDMONTON,
Jasper E, coin de la 1re rue

WILSON'S LTD

Vente de Vins Liqueurs en gros.
Seuls agents pour la fameuse bière
REX
156 Jasper W. Edmonton

POISSON FRAIS

ET
VIANDES, LEGUMES
CHEZ
E. P. GADDURY, BOUCHER.
MORINVILLE, ALBERTA

JACKSON FRERES

Bijoutiers de première classe et experts horlogers
Leur approvisionnement en montres, horloges et bijouteries est le plus important et le mieux choisi de l'Ouest
Vous trouverez leurs prix des plus raisonnables
Nouveau Magasin
237 Jasper Est
On y délivre des permis de mariage EDMONTON

Belle Terre A Vendre
SUR LES BORDS DU LAC AUX OEUFS

Quart N.O. Section 30, Township 26, Rang 25, Méridien 4ème
160 acres dont 90 en culture et balance en prairie.

PRIX
\$2,500 comptant ou \$3,000 dont \$1,500 comptant

A QUELQUES MILLES DE MORINVILLE
S'adresser à
M. EUGENE CHARTIER,
NOTAIRE PUBLIC
Morinville, Alberta

LA SOCIETE DE COLONISATION D'ALBERTA LIMITEE

224 JASPER EST, EDMONTON, ALTA.

Revd. J. A. OUELLETTE, Directeur,

R. A. BLAIS, Gerant

DERNIERES

NOUVELLES

Un 'Incendie détruit vendredi dernier le Palais de Justice aux Trois Rivières.

Grouard vient d'être érigé en municipalité de Ville. Les élections des conseillers aura lieu le 12 août prochain.

L'argent des conservateurs a eu raison du journal le "Herald" mais les libéraux de langue anglaise de Montréal ne pouvaient pas consentir à rester privés, par une transaction financière, d'un organe exprimant leurs idées et leurs sentiments.

Un syndicat s'est formé à la tête duquel on trouve les noms de l'Hon. M. Fielding, de l'Hon. M. Fisher et de l'Hon. M. Graham pour fonder un nouveau journal libéral du soir, qui aura nom le "Daily Telegraph".

Une pluie abondante a pratiquement éteint les feux de forêts dans la région de Cobalt. Le feu était proche de la ville et menaçait d'atteindre la poudrière qui contenait dix tonnes de dynamite. Trois maisons ont été détruites près de Haileybury.

GRANDE FETE

A LAMOUREUX

MARDI LE 15 JUILLET

PROGRAMME—Grand messe à 10 h. Sermon de circonstance par le R. P. Hudon, S. J., d'Edmonton. Après Messe, procession au joli bocage sur les bords enchanteurs de la Saskatchewan. La troupe locale fera escorte. Parade militaire. Dîner en famille, fourni et offert avec plaisir à MM. les visiteurs. Discours patriotiques et surtout pratiques par des amis d'Edmonton et alentours. Jeux, courses à pied.

A 8 h. P. M. Vente de paquets au profit de l'église, agrémentée d'une petite scène de vie canadienne et de quelques chansons du même genre par des artistes locaux.

N. B. Ne pas oublier que le train du C. N. R. pour Fort Saskatchewan part d'Edmonton à 7.30 a. m. et que des voitures en nombre suffisant seront à la gare pour recevoir les amis-visiteurs. Ne pas oublier aussi qu'il y a un train qui retourne à Edmonton à 6.20 du matin, en temps pour les bureaux et un autre à 4. p. m.

Ne pas oublier surtout qu'il y a une route splendide pour les autos et qu'à Lamoureux, vous rencontrerez nombre de connaissances et d'amis que vous ne soupçonneriez peut-être pas.

Donc en route pour Lamoureux le 15 au matin. Qu'on se le dise et surtout qu'on y vienne.

LA GUERRE

La situation balkanique paraît bien embrouillée. La guerre n'est pas encore déclarée, et cependant l'on se bat. La Serbie annonce qu'elle accepte l'arbitrage de la Russie et maintient en même temps l'état de guerre. On dit que les serbes se sont emparés d'Istip et de Krupishte.

PERSONNEL

Mme Jérémie Houle part ces jours-ci pour la Province de Québec pour y revoir ses vieux parents, à Ste. Elizabeth de Joliette. Sa mère, Mme Adélaïde Comtois est dans un âge très avancé et même malade depuis quelque temps. Nous souhaitons un heureux voyage à Mme Houle.

L'EXPOSITION D'EDMONTON

Nous accusons réception de la Liste des Prix pour l'Exposition d'Edmonton, qui aura lieu du 11 au 16 août prochain. \$50,000.00 seront distribués en prix et bourses, ce qui représente une augmentation sur l'an dernier. Ces augmentations seront surtout pour les troupeaux de vaches et les cochons. Cette année, \$8,400 seront donnés pour les troupeaux de vaches, et l'an dernier \$4,950. Les vaches laitières de race recevront les plus grosses augmentations, étant placées sur le même pied que les bœufs de race. \$2,350 sont consacrés en prix pour les porcs, l'an dernier \$1,410. Les Hampshire ont été ajoutés tandis que les Duroc Jerseys, les Chester blanches et les Poland Chinas ont été placées sur le même pied que les Yorkshires, Bershires et les Tamworths. Un fait important dans le département des chevaux: \$200 seront donnés en prix pour chevaux de cultivateurs seulement. Ils devront être conduits par le propriétaire lui-même ou le fils du propriétaire: 1er prix \$80.00, 2ème prix \$60, 3ème \$40, et 4ème \$20. Ces prix sont donnés par S. H. Smith, d'Edmonton, pour chevaux de race seulement. Dans tous les autres départements des augmentations ont été faites. Les entrées seront reçues jusqu'au 28 juillet.

LE PAVILLON

Cette année, le Pavillon sera complété, ce qui rendra les démonstrations indépendantes du temps. La tribune des juges sera à l'intérieur de l'arène qui a 85 x 220 pieds. L'édifice a 195 par 315 pieds et a une capacité de 5000 personnes et du logement pour 200 animaux. Plusieurs autres améliorations ont été faites en rapport avec ce bâtiment. Le Pavillon des Produits manufacturés a été muni d'un plancher en ciment. Un tunnel a été fait sous la piste des courses pour permettre aux chevaux d'aller et sortir des étables et se rendre sur le terrain en face de la grande estrade. L'accommodation pour les Volailles a été améliorée. Il y aura aussi des excursions sur toutes les lignes de chemins de fer.

LES PLACARDS

Les placards pour annoncer l'Exposition de cette année sont originaux et même artistiques. Ils ne manqueront point d'être appréciés.

On y voit "Gloncarneck", le grand champion des bœufs gras tel que présenté par J. D. McGregor, de Brandon, Man. à l'Exposition des Animaux gras, à Chicago, en décembre dernier "Rosaling", la vache laitière, premier prix de l'Empire Anglais, propriété de C. A. J. Sharman, de Red

Deer, Alta. Et dans le centre, est un portrait du jeune fils de M. Sharman, retenant un veau de Rosaling.

Marche d'Edmonton

ANIMAUX VIVANTS

Première qualité de porc, pesant 150 à 250 lbs. 8
Bon Boeuf gras de 1200 et au-dessus. 7 1/4 à 7 1/2
Bon Boeuf gras de 1000 livres. 6 1/4 à 6 1/2
Taures grasses, qualité extra de 1050 lbs et au-dessus. 6 1/2 à 7
Qualité médium. 4 1/4
Vaches grasses, qualité extra, de 1100 lbs et au-dessus. 5 1/2 à 6
Veau, 150 à 200 lbs. 7 1/4 à 8
Agneaux la lbs. 6 à 6 1/2

VOLAILLES

Poules la livre. 15 à 20
Dindes, la livre. 25c
Oies. lbs 20.
Canards. 22.

PRODUITS DE LA FERME

Beurre, de crèmerie. 35
Œufs frais, la douzaine. 25cts
Mil, à la tonne. \$24 à \$28
Foin de hauteur. \$14 à \$18

VEGETAUX & LEGUMES

Patates, le minot. 65c à 75c.
Avoine, le minot. 35 cents.
Orge, le minot. 34 cents.

PERDU à Rivière-qui-Barre ou en ce village et Morinville, un Livre de Prix avec couverture rouge. Prière de le laisser à l'Hotel Alberta.

LOST in Rivière-qui-Barre or between there and Morinville red covered price book. Finder leave at the Alberta Hotel.

JUDICIAL SALE OF FARM PROPERTY.

PURSUANT to the judgment and final order for sale, there will be sold by public auction, with the approbation of a Judge of the Supreme Court of Alberta, by Robert Smith, Auctioneer, of the City of Edmonton, in the Province of Alberta, at the Morinville Hotel, in the Town of Morinville, in said Province, on Saturday, the 2nd.

EXPOSITION D'EDMONTON

DU 11 AU 16 AOUT, 1913

\$50,000.00

Offerts en Prix et Bourses

Les Entrées se Termineront le 28 Juillet

Cinq jours de bonnes courses.

Attractions toutes spéciales gratuites Concerts, Tournois Militaires, etc., etc., etc.

Excursion sur toutes les lignes.

Pour la Liste des Prix et toutes autres informations, s'adresser à

W. J. STARK, Gerant, Edmonton, Alta.

day of August, A.D. 1913 at 2 o'clock P.M. the South-East Quarter of Section Seventeen (17), in Township Fifty-five (55), in Range Twenty-five (25), West of the Fourth Meridian, in the Province of Alberta, consisting of One hundred and sixty acres more or less, about thirty (30) acres whereof have been broken and about seventy (70) acres can still be broken, and the whole forms an excellent quarter section for mixed farming. It is fenced, but no buildings are erected thereon. The land is easily accessible and the roads are good. It is situated five miles from the Morinville Railway Station, and a like distance from the nearest elevator. The land lies in the centre of a fine farming district and is near timber and water. The property will be offered for sale subject to a reserve bid which has been fixed by the Master in Chambers.

The terms of payment are: Ten per cent. (10 p. c.) to be paid to the vendor's solicitors at the time of sale, and the balance paid into Court to the credit of the action within sixty days after the date of sale without interest. In all other particulars, the terms and conditions of sale will be the standing conditions of the Supreme Court of Alberta.

Further particulars can be had from Messrs. Garipey, Giroux & Dunlop, Barristers & Solicitors, Edmonton, Alberta.

DATED AT EDMONTON, this 5th day of July, A.D. 1913.

ALEX. TAYLOR, C. S. C.

JUDICIAL SALE OF FARM PROPERTY.

PURSUANT to the judgment and final order for sale, there will be sold by public auction, with the approbation of a Judge of the Supreme Court of Alberta,

Robert Smith, Auctioneer, of the City of Edmonton, in the Province of Alberta, at the Morinville Hotel, in the Town of Morinville, in the said Province, on Saturday, the 2nd day of August, A. D. 1913, at 2.30 o'clock P. M. the South-West Quarter of Section Thirty (30), in Township Fifty-nine (59), in Range Twenty-four (24), West of the Fourth Meridian, in the Province of Alberta, consisting One hundred and sixty (160) acres farm land, fifteen acres whereof have been broken, and the whole is an excellent quarter for mixed farming. It is fenced with wire and posts, and there are buildings and a well on the land. The whole land is high and dry and in good condition. The telephone line runs along the South and West sides and the roads are good. The property is situated three miles from the Clyde Railway Station, and there are two elevators in course of erection in close proximity. The land lies in the centre of fine farming country and is near timber and water.

The property will be offered for sale subject to a reserve bid which has been fixed by the Master in Chambers.

The terms of payment are: Ten per cent. (10 p. c.) to be paid to the vendor's solicitors at the time of sale, and the balance paid into Court to the credit of the action within sixty days after the date of sale, without interest. In

all other particulars, the terms and conditions of sale will be the standing conditions of the Supreme Court of Alberta.

Further particulars can be had from Messrs. Garipey, Giroux & Dunlop, Barristers & Solicitors, Edmonton, Alberta.

DATED AT EDMONTON, this 30th day of June, A.D. 1913.

ALEX. TAYLOR, C. S. C.

Chassez les Mouches

Les mouches apportent la maladie et gâtent vos aliments. Nettoyez vos cours et tout ce qui peut les attirer et allez à la

Pharmacie Wright Roper

Pour Acheter vos Papiers Collant, 5cts., 6 pour 25cts.
Papier Poison pour Mouches 10cts. le paquet 3 pour 25cts.
Poudre pour tuer les Insectes, 5cts la Douzaine.

ERESO-DIF ET CRHOLIN

éloignera les mouches de vos animaux et leur évitera des maladies 25cts et 50cts la bouteille

Voyez le Livret que nous donnons à ce sujet

CREME A LA GLACE

la meilleure à Morinville

Savons, éponges, parfums et poudres

WRIGHT ROPER

CHIMISTE ET PHARMACIEN

MORINVILLE

Toutes prescriptions remplies avec soin

phone 27

Ave. Grandin, Morinville, Alta.

B. CROISSETIERE

Boulangier et Marchand de fleur en gros et en détail

Pur votre fleur venez me voir, Faisant affaire directement avec les Moulins, je défie toute compétition

N'OUBLIEZ POINT MES BISCUITS ET PATISseries

Je détaillerai: "Five Roses", 98 lbs., \$3.40 et "Harvest Queen" \$3.20

JE SOLICITE VOTRE PATRONAGE.

1000

BANQUE D'HOCHELAGA

32 Bureaux et Succursales au Canada

CAPITAL AUTORISE	\$4,000,000.00
CAPITAL PAYE	\$3,000,000.00
FONDS DE RESERVE	\$3,000,000.00

Escompte les billets de commerce.

Alloue l'intérêt, au plus haut taux courant, sur les dépôts d'épargne, lesquels peuvent être retirés en tout temps, sans avis.

Vend des "Money Orders," émet des Mandats de Voyage et des Lettres de Crédit Circulaires pour les voyageurs, payables dans toutes les parties du monde.

Toutes affaires transigées par la maille reçoivent une attention immédiate.

Bureaux à Edmonton, Alta. : Coin de l'Ave Jasper et la Troisième Rue

ALEX. LEFORT, GERANT

BANQUE ROYALE DU CANADA

Capital autorisé, \$25,000,000 Capital payé, \$11,500,000,
Reserve et profits non divisés, \$12,500,000 Evaluation Totale, \$175,000,000

BUREAU CHEF, MONTREAL P. Q.

DEPOTS

Si vous n'avez pas encore ouvert un compte courant ou d'épargne avec nous, c'est le temps de le faire. Nous vous allouons l'intérêt sur vos dépôts dans les épargnes un mois après que vous aurez déposé et nous vous garantissons que vous pourrez retirer quand vous voudrez sans donner avis.

Vous faites un gros risque que de garder votre argent chez vous il peut être volé et perdu par le feu.

Succursale de Morinville

D. A. McMillan, Gerant